



## À LA CARTE RESTAURANT

### KALTE VORSPEISEN

- |    |   |      |
|----|---|------|
| 01 | <b>WILDFLEISCHPLATTE</b><br>Hirschschinken 0,5 DAG, Wildsalami 0,5 DAG,<br>Wildpastete, Kräuterbutter, Preiselbeeren,<br>Einlegegemüse<br><i>(Sulfit, Milch, Senfkörner)</i>                            | € 18 |
| 02 | <b>ENTENLEBER-PARFAIT</b><br>Haselnusspraline, 12 Jahre alter Balsamico-Glasur,<br>Quitte, Petersilie<br><i>(Nüsse, Haselnüsse, Sulfit)</i>   | € 18 |
| 03 | <b>BURRATA</b><br>Burrata, Tomaten Confit, Basilikum Pesto,<br>Olivenöl-Pulver, Eiscreme aus Kirschtomaten, 12<br>Jahre alter Balsamico-Essig<br><i>(Milch, Cashewnüsse, Spuren von anderen Nüssen)</i> | € 16 |
| 04 | <b>OKTOPUS</b><br>Mit Essig und Rübe marinierter Oktopus, Petersilie<br>und marinierte Schalotte, Kartoffelcreme, Olivenöl<br>aus Istrien<br><i>(Schalentiere, Sulfit, Eier)</i>                        | € 17 |

### SUPPEN

- |    |  |      |
|----|--|------|
| 05 | <b>POHORJE-PILZSUPPE</b><br>Dehydrierte Steinpilze, Steinpilzpraline mit<br>Kräuterbutter, Kartoffelcreme, Steinpilzsuppe<br><i>(Milch)</i>  | € 14 |
| 06 | <b>ADRIATISCHE SCAMPI SUPPE</b><br>Gebratene Scampi Schwänze, Scampi Tatar,<br>Tintenfischschwarze Nudeln, Scampi Öl, reine<br>Scampi Brühe<br><i>(Schalentiere, Weizen, Gluten)</i> | € 15 |





**WARME VORSPEISEN**

- |           |  |             |
|-----------|--|-------------|
| <b>07</b> | <b>»OLBIČ« MIT BEILAGEN</b><br>Gekochte »žganci« sautiert in Kalb-Demi-Glace, Scheiben vom Kalbsrücken, Petersilien Öl, Lardo-Speck<br><i>(Weizen, Gluten)</i>                               | <b>€ 14</b> |
| <b>08</b> | <b>HUCHEN FILET</b><br>Pochiertes Filet, frittierter Spinatravioli mit Pecorino-Käse, Schwarzwurzelcreme, Fischsauce und Petersilien Öl<br><i>(Fisch, Weizen, Gluten, Eier, Milch)</i>       | <b>€ 18</b> |
| <b>09</b> | <b>KNOCHENMARK, SCAMPI</b><br>Gebackenes Knochenmark mit Trüffeln, Knochenmarkkroketten, Scampi Schwanz, Selleriecreme, eingelegte Zwiebeln und Scampi Sauce<br><i>(Milch, Schalentiere)</i> | <b>€ 17</b> |

**HAUPTGERICHTE**

- |           |   |             |
|-----------|---|-------------|
| <b>10</b> | <b>HIRSCH</b><br>Hirschrücken in Kräuterbrotpanade, Kartoffeln mit Schwarzen Trompetenpilzen, Kräuterknödel, gebratene Steinpilze, blanchiertes Gemüse und Rotweinsauce<br><i>(Weizen, Gluten, Eier, Milch, Sulfite)</i>                    | <b>€ 39</b> |
| <b>11</b> | <b>RINDERBACKEN</b><br>Rinderbacken in Portweinsauce mit Schalotten, Knoblauch-Kartoffelpüree, Haselnusscreme, gebratener wilder Brokkoli<br><i>(Weizen, Gluten, Eier, Milch, Sulfite)</i>  | <b>€ 36</b> |
| <b>12</b> | <b>ENTE</b><br>Gebratene Entenbrust mit Honig, Kroketten aus Entenleber und Entenschenkel Confit, Linsencreme, sautierte Belugalinsen, in Butter und Piment gebratenes Gemüse<br><i>(Weizen, Gluten, Milch, Nüsse, Haselnüsse, Sulfite)</i> | <b>€ 36</b> |
| <b>13</b> | <b>ZANDER UND BELUGAKAVIAR</b><br>Pochiertes Zanderfilet, knusprige Ravioli mit Ricotta, Blumenkohlcreme, gebratener Lauch, Kaviar Velouté<br><i>(Fisch, Weizen, Gluten, Eier, Milch)</i>   | <b>€ 38</b> |
| <b>14</b> | <b>LAMM HAXE IN EINER PAPIERTÜTE</b><br>Confierte Lamm Haxe mit Gemüse, Kartoffel- und Trüffelcreme<br><i>(Milch)</i>   | <b>€ 39</b> |
| <b>15</b> | <b>GEMISCHTER SALAT</b><br><i>(Sulfite, Milch)</i>  | <b>€ 6</b>  |
| <b>16</b> | <b>KÄSEPLATTE MIT MARMELADE UND OBST</b><br>Fremde und lokale Käse-sorten<br><i>(Milch, Nüsse)</i>  | <b>€ 20</b> |





**NACHSPEISEN / DESSERTS**

- |    |  |     |     |
|----|--|-----|-----|
| 17 | <b>CREMESCHNITTE</b><br><i>(Milch, Eier, Weizen, Gluten)</i>   | St. | € 6 |
| 18 | <b>MONO-MOUSSE-TÖRTCHEN MIT<br/>KIRSCH</b><br><i>(Milch, Eier, Weizen, Gluten, Spuren von Nüssen)</i>      | St. | € 6 |
| 19 | <b>POHORSKA OMELETT</b><br><i>(Milch, Eier, Weizen, Gluten)</i>  | St. | € 6 |
| 20 | <b>APFELSTRUDEL MIT VANILLESOSSE</b><br><i>(Milch, Eier, Weizen, Gluten)</i>                               | St. | € 6 |
| 21 | <b>WEISSE SCHOKOLADENTORTE MIT<br/>HIMBEERE</b><br><i>(Milch, Eier, Weizen, Gluten, Spuren von Nüssen)</i> | St. | € 6 |
| 22 | <b>HABAKUK SCHNITTE<br/>(MONATSANGEBOT)</b><br><i>(Milch, Eier, Weizen, Gluten, Spuren von Nüssen)</i>     | St. | € 6 |



## HEISSE GETRÄNKE

### KAFFEE

23	Espresso	€ 2,6
24	Macchiato (Milch)	€ 2,8
25	Espresso mit Milch (Milch)	€ 3,2
26	Espresso mit Sahne (Milch)	€ 3,3
27	Cappucino (Milch)	€ 3,2
28	Latte macchiato (Milch)	€ 3,8
29	Nescafe classic (Milch)	€ 3
30	Kaffee Latte (Milch)	€ 3,8
31	Türkischer Kaffee	€ 3
32	Koffeinfreier Kaffee	€ 2,9
33	Koffeinfreier Kaffeemit Milch (Milch)	€ 3,5

### SPEZIELLE HEISSGETRÄNKE

34	Heiße Schokolade (Milch)	€ 3,6
35	Kakao (Milch)	€ 3

### TEE

#### TEE DIAMOND

36	Darjeeling Royal Second Flush Leaf (Schwarztee)	€ 4
37	Spicy Black Chai Broken (aromatisierter Schwarztee) 3 min / 100°C - Schwarztee, Zimt, Kardamom, Nelken, schwarzer Pfeffer, Ingwer	€ 4
38	Earl Grey Premium Leaf (aromatisierter Schwarztee) 3 min / 100°C - aromatisches Öl der Bergamottfrucht	€ 4
39	Bio Darjeenling Green Leaf (Grüntee) 3 min / 80°C - Bio angebaute Grüntee	€ 4
40	Green Tea Mit Mint (Grüntee) 2-3 min / 80°C - chinesischer grüner Gunpowder-Tea, grüne Minze, natürliches Aroma von grüner Minze	€ 4
41	Bio Natural Fruits (Früchtetea) 5-8 min / 100°C - biologisch angebaute Hibiskus und Hagebutte, Stücke von biologisch angebauten Äpfeln, Schale von biologisch angebauten Orangen und Zitronen, biologisch angebaute Rote Bete	€ 4
42	Summer Berries (aromatisierter Früchtetea) 5-8 min / 100°C - Früchtetea, Hibiskus, Apfel, Hagebutte, Holunder, Erdbeer- und Himbeer Aroma	€ 4
43	Vita Orange + 7 vitamins (aromatisierter Früchtetea) 5-8 min / 100°C - Hibiskus, Apfelmark, Zimt, Apfel, Orangen- und Zitronenschale, Orangenroma, Vitamine	€ 4
44	Bio Rooibos Pure (Kräutertea) 5-8 min / 100°C - biologisch angebaute Rooibos	€ 4

**ZUSÄTZE**

45	Honigportion	stk.	€ 0,5
46	Zitrone	slice	€ 0,5
47	Milchportion	0,10	€ 0,7
48	Sahne ( <i>Milch</i> )	0,10	€ 0,7
49	Milch (Reis, Mandel, Soja) ( <i>Mandeln, Soja</i> )	0,10	1,2

**ALKOHOLFREIE GETRÄNKE**
**NATURSAFTE**

50	Naturlimonade	0,10	€ 1,5
51	Natürlicher Orangensaft	0,10	2,1

**SAFTE**

52	Apfelsaft	0,10	€ 1,7
53	Orangensaft	0,10	€ 1,7
54	Saft (flasche)	0,20	€ 3,6

**ALKOHOLFREIEKOHLENSÄUREHALTIGE  
GETRÄNKE - FLASCHE**

55	Coca-Cola	0,25	€ 3,6
56	Coca-Cola Zero	0,25	€ 3,6
57	Fanta	0,25	€ 3,6
58	Sprite	0,25	€ 3,6
59	Cockta	0,25	€ 3,6
60	Schweppes Tonic Water	0,25	€ 3,6
61	Schweppes Bitter Lemon	0,25	€ 3,6
62	Tonic Water - Fever Tree	0,20	€ 6

**SONSTIGES**

63	Ice tea	0,25	€ 3,6
64	Red Bull	0,25	€ 4,7
65	Cedevita	kom	€ 3,5

**WASSER**

66	Radenska Classic - Mineralwasser	0,25	€ 2,9
67	Radenska Classic - Mineralwasser	0,50	€ 4
68	Radenska Classic - Mineralwasser	1,00	€ 8
69	Radenska Naturelle - Stilles Wasser	0,25	€ 2,9
70	Radenska Naturelle - Stilles Wasser	0,50	€ 4
71	Radenska Naturelle - Stilles Wasser	1,00	€ 6





## ALCOHOLISCHE GETRÄNKE

### BIER *(Gluten)*

#### SLOWENISCHES BIER

72	Laško	0,33	€ 3,8
73	Union	0,33	€ 3,8
74	Laško dunkel	0,50	€ 3,8
75	Union unfiltriert	0,50	€ 4,3
76	Union unfiltriert dunkel	0,50	€ 4,3
77	Union Radler	0,50	€ 4

#### AUSLÄNDISCHE BIERE

78	Heineken	0,33	€ 4,3
79	Corona	0,35	€ 4,6

#### HANDGEMACHTES BIER - CRAFT

80	Local beer	0,33	€ 6,8
----	------------	------	-------

#### ALKOHOLFREIES BIER

81	Heineken 0.0	0,33	€ 4
----	--------------	------	-----

### SEKT

82	Radgona Silber, Halbtrocken	0,10	€ 4,3
83	Radgona Gold, Trocken	0,10	€ 5

### WEIN *(Schwefeldioxid)*

84	Malvasier Santomas, Trocken	0,10	€ 4,3
85	Sauvignon, Vino Valdhuber, Trocken	0,10	€ 4,5
86	Rheinriesling, Protner, Halbtrocken	0,10	€ 3,9
87	Gewürztraminer, Steyer, halbsüß	0,10	€ 4,7
88	Rosé, Erzetič, Halbtrocken	0,10	€ 4,6
89	Cabernet Sauvignon, Kristančič, Trocken	0,10	€ 5
90	Benedict Red, Dveri Pax, Trocken	0,10	€ 5

*\*weiteres Weinangebot finden Sie in der Weinkarte*

**SPIRITUOSEN / SCHNAPS**
**WERMUT**

91	Martini Dry	0,10	€ 6
92	Martini Bianco	0,10	€ 6
93	Martini Rosso	0,10	€ 6

**KRÄUTERBITTER**

94	Aperol	0,03	€ 4,5
95	Amaro	0,03	€ 4
96	Campari Bitter	0,03	€ 4
97	Cynar	0,03	€ 4
98	Jägermeister	0,03	€ 5
99	Pelinkovec	0,03	€ 4
100	Underberg st	0,03	€ 5

**WODKA**

101	Smirnoff	0,03	€ 4
102	Slovenija	0,03	€ 6
103	Grey Goose	0,03	€ 12
104	Beluga Gold Line	0,03	€ 20

**RUM**

105	Captain Morgan	0,03	€ 4
106	Havana Club	0,03	€ 3
107	Stroh	0,03	€ 5
108	Zacappa 23yo	0,03	€ 15
109	Zacappa X.O.	0,03	€ 24

**TEQUILA**

110	Jose Cuervo	0,03	€ 5
-----	-------------	------	-----



#### **GIN**

111	Gordons Pink	0,03	€ 5
112	Maister	0,03	€ 7
113	Hendricks	0,03	€ 7
114	Tanqueray London Dry	0,03	€ 5
115	Monkey	0,03	€ 14

#### **HAUSGEMACHTE SPIRITUOSEN**

116	Heidelbeerlikör	0,03	€ 4
117	Schnaps aus Wacholderbeeren	0,03	€ 4
118	Schnaps aus Trauben der Sorte Rebula	0,03	€ 4
119	Schnaps aus Williams-Birnen	0,03	€ 5,9
120	Walnusslikör	0,03	€ 4,5
121	Schnaps aus heimischen Pflaumen	0,03	€ 5,9
122	Schnaps aus Heilkräutern	0,03	€ 5

#### **LIKÖRE**

123	Limoncello	0,03	€ 4
124	Sambuca	0,03	€ 4
125	Disaronno Amaretto	0,03	€ 4,5
126	Baileys	0,03	€ 4,5
127	Grand Marnier	0,03	€ 5

#### **SCOTCH BLEND WHISKY**

128	Ballantines 12yo	0,03	€ 7
129	Johnny Walker Black Label	0,03	€ 6,5
130	Johnny Walker Blue Label	0,03	€ 30
131	Chivas 12yo	0,03	€ 8,2
132	Dimple de Luxe 15yo	0,03	€ 7,5



	<b>SCOTCH SINGLE MALT</b>		
133	Glenfiddich	0,03	€ 12,5
134	Scapa Skiren	0,03	€ 14
	<b>IRISH WHISKEY</b>		
135	Jameson V.S.	0,03	€ 6
136	Tullamore Dew 12yo	0,03	€ 6,2
	<b>BOURBON</b>		
137	Jack Daniels	0,03	€ 6
138	Jim Beam	0,03	€ 5
139	Four Roses	0,03	€ 5
	<b>COGNAC</b>		
140	Martell V.S.	0,03	€ 5
141	Martell X.O.	0,03	€ 30
142	Courvosier VSOP	0,03	€ 10
143	Courvosier X.O.	0,03	€ 28
144	Remy Martin VSOP	0,03	€ 8
145	Remy Martin X.O.	0,03	€ 30
146	Hennessy X.O.	0,03	€ 30
147	Hennessy Paradise	0,03	€ 80

---

**SL**

---

Cene so v EUR in vključujejo DDV. Pridržujemo si pravico do spremembe cen. Cenik velja od 1. 9. 2023.

Informacija o alergeni po Uredbi o izvajanju uredbe (EU) o zagotavljanju informacij o živilih potrošnikom (UL RS št. 6/2014) je na voljo na informacijski točki lokala ter pri osebju. Vse jedi so pripravljene v prostorih, kjer se uporabljajo tudi snovi in proizvodi, ki povzročajo alergije in preobčutljivosti.

---

**EN**

---

Prices are in EUR and include VAT. We reserve the right to change prices. The price list is valid from 1st September 2023.

Information on allergens according to Regulation implementing Regulation (EU) on the Provision of Food Information to Consumers (OJ RS No. 6/2014) is available at the bar's information point and from the staff. All dishes are prepared in premises where substances and products that cause allergies and sensitivities are also used.

---

**DE**

---

Die Preise sind in EUR und enthalten die gesetzliche Mehrwertsteuer. Wir behalten uns das Recht vor, unsere Preise zu ändern. Die Preisliste ist ab 1. September 2023 gültig.

Informationen über Allergene gemäß der Verordnung zur Durchführung der Verordnung (EU) über die Information der Verbraucher über Lebensmittel (Ab RS Nr. 6/2014) sind am Informationsschalter und beim Personal erhältlich. Alle Gerichte werden in Räumlichkeiten zubereitet, in denen auch Stoffe und Produkte verwendet werden, die Allergien und Unverträglichkeiten auslösen.

Hotel Habakuk

HBP d.o.o., Pohorska ulica 59 | SI-2000 Maribor, Slovenija  
ID za DDV: SI52298558  
T: +386 2 300 81 00 | E: [habakuk@hotel-habakuk.si](mailto:habakuk@hotel-habakuk.si)  
[www.habakuk-hotel.com](http://www.habakuk-hotel.com)